恐龍系列頭戴藍牙耳機

770mm

70mm

85mm

MINISO

USER MANUAL

使用說明書

DINOSAUR SERIES
WIRELESS HEADSET
SÉRIE DINOSAURE CASQUE AUDIO SANS FIL
سلسلة الديناصورات سماعة لاسلكية
SERIE DINOSAURIO AUDÍFONOS DE DIADEMA INALÁMBRICOS
恐龍系列頭戴藍牙耳機

MODEL: 2304

使用產品前請仔細閱讀本使用說明書，並請妥善保管。
PLEASE READ THIS MANUAL CAREFULLY BEFORE USING THE PRODUCT AND KEEP IT PROPERLY

PRODUCT PARTS

PRODUCT PARAMETERS

Bluetooth	V5.0	Frequency Range	20Hz-20KHz
Pairing Name	MINISO-2304	Sensitivity	≥100±3dB
Function	Multimedia, Phone	Charging Port	Type-C USB
Charging Input	5V=180mA	Transmission Distance	≤10m

Battery Capacity	200mAh	Charging Time	1~1.5H
Music Playback Time	≥12H (Volume 30%)	Calling Time	≥12H (Volume 30%)
Impedance	32Ω		

FUNCTIONS

Function	Instructions
Turn On	Press power button for 3 seconds, red and blue lights blink alternatively
Turn Off	Press power button for 3 seconds, red light blinks
Pairing Mode	Enters pairing mode automatically after turning on, red and blue lights blink alternatively
Connect	Open the phone's Bluetooth, search for the pairing name and press to connect.
ReConnect	After turning on, it will automatically connect back to the connected device. If it fails to connect within the connection failed, it will enter pairing mode automatically.
Disconnect	Disconnect by yourself or because of exceeding the effective distance, red and blue lights blink alternatively
Low Battery Alarm	When the battery voltage is lower than the set working voltage (3.2V), there will be a low battery prompt every 30 seconds, blue light blinks
Previous Track	Long press volume - button
Next Track	Long press volume + button

Turn Down Volume	Single press on volume - button
Turn Up Volume	Single press on volume + button
Play/Pause	Single press on power button
Receive Call	Single press on power button, blue light blinks
Hang Up	Single press on power button, blue light blinks
Reject Call	Press power button for 2 seconds, blue light blinks
Charging	Plug Type-C charging cable into the charging port to start charging.
Calling Last Number	Double press on power button
Automatic Turning Off	If you don't use for 5 minutes, it will turn off automatically, red light blinks

CAUTIONS

1.Reasonable control of the volume and time of usage is required to avoid hearing damage.
2.For your safety, do not use it in potentially hazardous condition.
3.Do not listen to music, call up or answer the phone while driving to avoid danger caused by distraction.
4.Keep it out of reach of children to avoid danger caused by improper use.
5.Do not throw to avoid damage caused by dropping.
6.Do not store or use it under <0℃ or above 45℃ to avoid shortening the lifespan of earphones and battery.
7.Do not modify, disassemble or repair the product.
8.Irreplaceable battery, It should be disposed of according to local rules & regulations or be recycled by professional institute, Do not throw away or toss into fire.
9.When not in use for a long time, charge the earphones once every 3 months to extend its lifespan.
10.Avoid contact with water and other liquids to prevent them from penetrating into the product.

TROUBLESHOOTING

1.Fail to pair the wireless earphones with your cellphone.
Solution: Check if the earphones are in pairing mode, and whether the phone BT function is on. Check the list on your phone, remove the earphones from the list, follow the instructions of user manual to pair the earphones with your phone again.
2.Cannot turn on the wireless earphones.
Solution: Check the battery to see if it is low.
3.Can the battery of the wireless earphones be replaced?
Answer: No, The lithium polymer battery in the earphones is irreplaceable.
4.The wireless earphones got disconnected with the phone within 10 meters.
Solution: BT is wireless so that it is very sensitive to objects between the earphones and the connected device. Check if there are walls or other objects that may affect the connection within the effective distance.
5.Cannot hear audio playing when the earphones are connected to the computer or phone.
Solution: Check whether the computer's audio output is already connected to wireless device and whether the Bluetooth in the computer supports A2DP protocol. Make sure the volume is up on your phone or computer.
6.Can I control the Apps of my phone through the earphones after connecting the wireless earphones to the phone?
Answer: Some apps may not support being operated through the earphones due to their settings.

ACCESSORIES

Device*1　Charging Cable*1　User Manual*1

FCC WARNING

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1)This device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
•Reorient or relocate the receiving antenna.
•Increase the separation between the equipment and receiver.
•Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
•Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

PIÈCES DU PRODUIT

PARAMÈTRES DU PRODUIT

Bluetooth	V5.0	Gamme de Fréquences	20Hz-20KHz
Nom de Appairage	MINISO-2304	Sensibilité	≥100±3dB
Fonction	Multimédia Téléphone	Port de Chargement	Type-C USB
Entrée de Chargement	5V=180mA	Distance de Transmission	≤10m

Capacité de la Batterie	200mAh	Temps de Chargement	1~1.5H
Durée de Lecture de la Musique	≥12H(Volume 30%)	Durée d'Appel	≥12H (Volume 30%)
Impédance	32Ω		

FONCTIONS

Fonction	Instructions
Mise en Marche	Appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes, les lumières rouge et bleue clignotent alternativement.
Désactiver	Appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes, la lumière rouge clignote
Mode d'Appairage	Entre en mode d'appairage automatiquement après la mise en marche, les lumières rouge et bleu clignotent alternativement.
Connecter	Ouvrez le Bluetooth du téléphone, recherchez le nom d'appairage et appuyez sur pour vous connecter.
Reconnexion	Après la mise sous tension, il passe en reconnecte automatiquement à l'appareil connecté. Si la connexion a échoué, il passe automatiquement en mode d'appairage.
Déconnexion	Si vous vous déconnectez vous-même ou si vous dépassez la distance effective, les lumières rouge et bleue clignotent alternativement
Alarme de batterie faible	Lorsque la tension de la batterie est inférieure à la tension de travail définie (3,2V), il y aura une invite de batterie faible toutes les 30 secondes, la lumière bleue clignote.
Piste Précédente	Appuyez longuement sur la touche volume -
Piste Suivante	Appuyez longuement sur la touche volume +

ATTENTION

1. Un contrôle raisonnable du volume et de temps d'utilisation est nécessaire pour éviter les dommages auditifs.
2. Pour votre sécurité, ne l'utilisez pas dans des conditions potentiellement dangereuses.
3. N'écoutez pas de musique, n'appelez pas ou ne répondez pas au téléphone pendant la conduite pour éviter les dangers causés par la distraction.
4. Maintenir hors de portée des enfants pour éviter tout danger dû à une utilisation incorrecte.
5. Ne le jetez pas pour éviter tout dommage dû à une chute.
6. Ne pas conserver à une température inférieure à <0℃ ou supérieure à 45 ℃ pour éviter de réduire la durée de vie des écouteurs et de la batterie.
7. Ne pas modifier, démonter ou réparer le produit.
8. Batterie irremplaçable, Elle doit être mise au rebut conformément aux règles et réglementations locales ou être recyclée par un institut professionnel, Ne le jetez pas et ne le jetez pas au feu.
9. Si vous n'utilisez pas le casque pendant une longue période, rechargez-le tous les 3 mois pour prolonger sa durée de vie.
10.Evitez le contact avec l'eau et d'autres liquides pour éviter qu'ils ne pénètrent dans le produit.

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

1. Les écouteurs sans fil ne peuvent pas être appairés au téléphone.
Solution : Vérifiez si les écouteurs sont en mode d'appairage et si la fonction BT du téléphone est activée. Vérifiez la liste sur votre téléphone, retirez les écouteurs de la liste, suivez les instructions du manuel d'utilisation pour appairer à nouveau les écouteurs avec votre téléphone.
2.Impossible d'allumer les écouteurs sans fil.
Solution : Vérifiez la batterie pour voir si elle est faible.Solution : Vérifiez la batterie pour voir si elle est faible.
3.Peut-on remplacer la batterie des écouteurs sans fil ?
Réponse : Non, La batterie au lithium polymère des écouteurs est irremplaçable.
4. Les écouteurs sans fil ont été déconnectés du téléphone dans un rayon de 10 mètres.
Solution : La technologie BT sans fil **est très sensible aux objets situés** entre les écouteurs et l'appareil appairé. Vérifiez s'il y a des objets métalliques ou autres qui peuvent affecter l'appairage dans la distance effective.
5. Impossible d'entendre la lecture audio lorsque les écouteurs sont connectés à l'ordinateur ou au téléphone.
Solution : Vérifiez si la sortie audio de l'ordinateur est déjà appairée à un périphérique sans fil et si le Bluetooth de l'ordinateur prend en charge le protocole A2DP. Assurez-vous que le volume est élevé sur votre téléphone ou votre ordinateur.
6. Puis-je utiliser les applications de mon téléphone avec les écouteurs sans fil après avoir connecté les écouteurs sans fil au téléphone ?
Réponse : Il se peut que certaines applications ne puissent pas être utilisées via les écouteurs en raison de leurs paramètres.

ACCESSOIRES

Appareil*1　Câble de Chargement*1　Manuel d'Utilisation*1

المواصفات

سعة البطارية	200 مللي أمبير	وقت الشحن	1.5~1 ساعة
مدة المكالمات	5 ظهرًا (≥10 مللي أمبير	مسافة الإرسال	10 م
الوظيفة	متعدد وسائط اتصال	نوع الشحن	Type-C USB
إصدار البلوتوث	5.0	مجال التردد	20 هرتز~ 20 كيلو هرتز

أجزاء المنتج

استكشاف الأعطال وإصلاحها

1.استبعاد عدم قدرة على الاقتران بالهاتف.
الحل: تحقق مما إذا كانت السماعة في وضع الاقتران، وما إذا كان البلوتوث على الهاتف قد تم تشغيله. تحقق من القائمة على هاتفك، وقم بإزالة السماعات من القائمة، واتبع تعليمات دليل المستخدم لإقران السماعات بهاتفك مرة أخرى.
2.لا يمكن تشغيل السماعة.
الحل: تحقق من طاقة البطارية لمعرفة ما إذا كانت منخفضة.
3.هل يمكن استبدال بطارية السماعة؟
الإجابة: لا، بطارية البوليمر الموجودة في السماعة غير قابلة للاستبدال.
4. تم فصل الاتصال بين السماعة والهاتف في حدود 10 أمتار.
الحل: البلوتوث عبارة عن إشارة لاسلكية، لذا فهو حساس للغاية للأشياء الموجودة بين السماعة والأجهزة المتصلة. تحقق مما إذا كان هناك أي أشياء أخرى قد تؤثر على الاتصال ضمن المسافة الفعالة.
5. لا يمكن سماع الصوت عند توصيل السماعة بالكمبيوتر أو الهاتف.
الحل: تحقق مما إذا كان إخراج الصوت بالكمبيوتر قد تم توصيله بجهاز لاسلكي، وما إذا كان البلوتوث في الكمبيوتر يدعم بروتوكول A2DP. تأكد من أن مستوى الصوت على الهاتف أو الكمبيوتر مرتفع.
6. هل يمكن تشغيل تطبيقات الهاتف من خلال اقتران السماعة بالهاتف؟
الإجابة: قد لا يدعم بعض التطبيقات التشغيل من خلال السماعة بسبب إعداداتها.

الملحقات

الجهاز*1　كبل الشحن*1　دليل المستخدم*1

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

PARÁMETROS DEL PRODUCTO

Bluetooth	V5.0	Rango de Frecuencia	20Hz-20KHz
Nombre de Emparejamiento	MINISO-2304	Sensibilidad	≥100±3dB
Función	Multimedia Teléfono	Puerto de Carga	USB Tipo C
Entrada de Carga	5V=180mA	Distancia de Transmisión	≤10m

Capacidad de la Batería	200mAh	Tiempo de Carga	1~1.5H
Tiempo de Reproducción de Música	≥12H(Volumen 30%)	Tiempo de Conversación	≥12H (Volumen 30%)
Impedancia	32Ω		

FUNCIONES

Función	Instrucciones
Encender	Pulse el botón de alimentación durante 3 segundos, las luces roja y azul parpadean alternativamente
Apagar	Pulse el botón de alimentación durante 3 segundos, la luz roja parpadea
Modo de Emparejamiento	Entra en el modo de emparejamiento automáticamente después de encenderse, las luces roja y azul parpadean alternativamente
Conectar	Abra el Bluetooth del teléfono, busque el nombre de emparejamiento y pulse para conectar.
Volver a Conectar	Una vez encendido, se conectará automáticamente al último dispositivo emparejado y la luz azul parpadeará. Si la conexión fracasa, se ingresará automáticamente en el modo de emparejamiento.
Desconectar	Si la conexión se desactiva por su operación o por estar fuera de la distancia efectiva, las luces roja y azul parpadearán alternativamente
Alarma de Batería Baja	Cuando el voltaje de la batería es inferior al voltaje de trabajo establecido (3,2V), habrá un aviso de batería baja cada 30 segundos, la luz azul parpadeará.
Pista Anterior	Mantenga pulsado el botón de volumen -
Pista Siguiente	Mantenga pulsado el botón de volumen +

PRECAUCIONES

1. Se requiere un control razonable del volumen y el tiempo de uso para evitar daños auditivos.
2. No lo utilice en situaciones peligrosas para garantizar la seguridad.
3. No escuche música, no llame ni conteste el teléfono mientras conduce, para evitar peligros causados por distracción.
4. Manténgalo fuera del alcance de los niños para evitar el peligro causado por un uso inadecuado.
5. No lo lance para evitar daños causados por caída.
6. No lo guarde ni lo use por debajo de <0℃ o por encima de 45℃ para evitar acortar la vida útil de los auriculares y la batería.
7. No modifique, desmonte ni repare el producto.
8. Batería irremplazable, Debe desecharse de acuerdo con las reglas y regulaciones locales o ser reciclado por un instituto profesional, No lo tire ni lo

arroje al fuego.
9. Cuando no se utilicen durante un período prolongado, cargue los auriculares cada 3 meses para prolongar su vida útil.
10. Evite el contacto con agua y otros líquidos para evitar que penetren en el producto.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

1. No se empareja con el teléfono.
Solución: Compruebe si los auriculares están en modo de emparejamiento, verifique en su teléfono si el Bluetooth está buscando un dispositivo de emparejamiento, Retire los auriculares de la lista y vuelva a conectar con su teléfono.
2. No se pueden encender los auriculares.
Respuesta: Verifique el nivel de la batería.
3. ¿Se puede reemplazar la batería de los auriculares inalámbricos?
Respuesta: No, La batería de polímero de litio de los auriculares es insustituible.
4. Los auriculares se pueden conectar los auriculares con el teléfono a menos de 10 metros.
Respuesta: Bluetooth es inalámbrico, por lo que es muy sensible a los objetos entre los auriculares y el dispositivo conectado, Compruebe si hay algún metal u otros objetos que puedan afectar la conexión dentro de la distancia efectiva.
5. No se puede escuchar el audio cuando los auriculares están conectados a la computadora o teléfono.
Respuesta: Verifique si la salida de audio de la computadora ya está conectada a Bluetooth y si el Bluetooth de la computadora es compatible con el protocolo A2DP, Asegúrese de que el nivel de volumen de su teléfono o computadora no sea bajo.
6. ¿Puedo operar las aplicaciones de mi teléfono a través de los auriculares después de conectar los auriculares al teléfono?
Respuesta: Es posible que algunas aplicaciones no admitan el funcionamiento a través de los auriculares debido a su configuración.

ACCESORIOS

Producto*1　Cable de carga*1　Manual de usuario*1.

محتويات العبوة

الجهاز*1　كابل الشحن*1　دليل المستخدم*1

وظائف الأزرار

الوظيفة	الاستخدام
مفتاح	اضغط مطولاً للتشغيل لمدة 3 ثانية، يومض المؤشر باللونين الأحمر والأزرق بالتناوب
إيقاف تشغيل	اضغط مطولاً للتشغيل لمدة 3 ثانية، يومض المؤشر باللون الأحمر
وضع الاقتران	بعد تشغيل الطاقة، يدخل تلقائيًا في وضع الاقتران، يومض المؤشر باللونين الأحمر والأزرق بالتناوب
الاقتران	قم بتشغيل البلوتوث للهاتف المحمول والبحث عن اسم البلوتوث، ثم اضغط للاقتران
إعادة الاقتران	بعد الاقتران بنجاح، يتذكر الجهاز تلقائيًا الجهاز المتصل بشكل مرتبط، وعند إعادة تشغيل الطاقة، سيتم الاتصال تلقائيًا بالجهاز المتصل بشكل مرتبط. عندما يتم فصل الاتصال، يدخل تلقائيًا في وضع الاقتران
قطع الاقتران	بعد قطع الاقتران بنجاح، يدخل في وضع المسافة البعيدة، يومض المؤشر باللونين الأحمر والأزرق بالتناوب
عينة البطارية المنخفضة	عندما تكون طاقة البطارية أقل من جهد التشغيل المحدد (3.2 فولت)، سيكون هناك مطالبة بالبطارية المنخفضة كل 30 ثانية، ويومض المؤشر باللون الأزرق
المسار السابق	اضغط مطولاً مفتاح خفض الصوت
المسار التالي	اضغط مطولاً مفتاح زيادة الصوت
خفض الصوت	اضغط مطولاً مفتاح خفض الصوت
زيادة الصوت	اضغط مطولاً مفتاح زيادة الصوت
تشغيل / إيقاف مؤقت	اضغط مفتاح التشغيل

رد مكالمة	خلال مكالمة واردة، اضغط مفتاح التشغيل مرة واحدة
إنهاء مكالمة	خلال المكالمة، اضغط مفتاح التشغيل مرة واحدة
رفض مكالمة	خلال مكالمة واردة، اضغط مطولاً مفتاح التشغيل لمدة ثانية تقريبًا، يومض المؤشر باللون الأزرق 3 مرات
الشحن	استخدم كابل شحن Type-C لشحن
الاتصال بآخر رقم	اضغط مفتاح التشغيل مختار مزدوج
إيقاف تشغيل الصوت	عند إجراء مكالمة، اضغط مطولاً مفتاح التشغيل لمدة 5 ثانية، يومض المؤشر باللون الأحمر

تحذير

1. يرجى التحكم بشكل معقول في مستوى الصوت ووقت استخدام لتجنب إتلاف الشعر بحاسة السمع.
2. من أجل سلامتك، لا تستخدم في المواقف التي يحتمل أن تكون خطرة.
3. تجنب استخدام السماعات للاستماع إلى الموسيقى وإجراء أو رفع المكالمات أثناء القيادة لتجنب الحوادث الناجمة عن عدم الانتباه.
4. احفظ بعيدًا عن متناول الأطفال لتجنب التلف الناتج عن الاستخدام غير السليم.
5. لا تقم بالرمي لتجنب التلف الناتج عن السقوط.
6. لا تقم بتخزين وتشغيل الجهاز في درجة حرارة أقل من سالب 20 درجة أو أعلى من 45 درجة مئوية لتجنب تقليل عمر السماعات والبطارية.
7. لا تقم بتعديل أو تفكيك أو إصلاح المنتج بنفسك.
8. يحتوي هذا المنتج على بطارية غير قابلة للاستبدال، يجب التخلص منها وفقًا للوائح المحلية لتطلب من المنتج أو تسليمه إلى جهة متخصصة لإعادة التدوير، عدم التخلص من البطارية أو رميها في النار لتجنب الانفجار.
9. في حالة عدم الاستخدام لفترة طويلة، قم بشحن المنتج مرة واحدة كل 3 أشهر لإطالة عمر البطارية.
10. تجنب ملامسة المنتج والسوائل الأخرى لمنع دخولها المنتج

产品訓示圖

產品參數

藍牙版本	V5.0	頻率範圍	20Hz-20KHz
藍牙配對名	MINISO-2304	靈敏度	≥100±3dB
功能	媒體播放,通話	充電端口	Type-c USB
充電輸入	5V=180mA	傳輸距離	≤10m

音樂時間	≤12H(音量30%)	通話時間	≤12H(音量30%)
阻抗	32Ω		

功能操作介紹

功能	操作指南
開機	長按開關鍵3秒,紅藍燈交替閃
關機	長按開關鍵3秒,紅燈閃
配對模式	開機後自動進入配對模式,紅藍燈交替閃
連接	打開手機藍牙功能,搜索藍牙名,點擊連接
重連	開機後自動回連最後配對過的設備,若連接失敗,進入配對模式
斷開連接	主動斷開連接或超過最長距離,紅藍燈交替閃
低電提醒	當電池電壓低於設定的工作電壓(3.2V),每隔30秒有低電量提示音,藍燈閃爍
上一曲	長按音量減鍵
下一曲	長按音量加鍵
音量減	按一下音量減鍵
音量加	按一下音量加鍵
播放/暫停音樂	按一下開關機鍵
接聽電話	響鈴狀態,按一下開關機鍵,藍燈閃爍
掛斷電話	通話狀態,按一下開關機鍵,藍燈閃爍
拒絕電話	響鈴狀態,長按開關機鍵約2秒,藍燈閃爍

注意事項

1.請勿長時間使用耳機的音量和時間,以免損傷聽力;
2.請勿在駕駛和環境中使用耳機,以確保安全;
3.請遠離熱石和潮濕的環境使用耳機和保管耳機,預打或摔擊電話,以免引發注意力造成危險;
4.請將耳機置於兒童無法接觸的地方,避免兒童使用不當造成危險;
5.請勿拆解,避免因跌落造成產品損壞;
6.避免將耳機在超出建議電池充放電的環境,如:超出環境溫度,超出充放電電壓等;
7.請勿自行拆換,修理和改造本產品;
8.本產品電池不可更換,請按照當地法規處置或交由專業維修回收,請勿隨意丟棄,請勿投入火中;
9.耳機長時間不使用時,請將耳機充電至電量50%-70%,以延長耳機電池使用壽命,10.防止耳機進入潮濕和腐蝕性液體,造成內部損壞。

故障排除

1. 藍牙耳機未予配對手機的對
答:請將耳機置於配對模式,再由對耳機與已連接藍牙的物體移除他,請檢查手機藍牙設置中是否有耳機名稱,若有,請刪除此耳機,再重新配對連接。
2.耳機連接電腦後沒有聲音,聽不到聲音
答:請檢查電腦設置中的音量是否已設為靜音,若電腦的藍牙是否支援A2DP協定,並檢查電腦音量是否已調大。
4.藍牙耳機與手機連接後,可以用耳機控制手機上的應用程式嗎?
答:是,但應應用程式的聽設定是有不同,個別應用程式的功能不受藍芽耳機控制

主要配件

產品 × 1, 充電線 × 1, 說明書 × 1

MADE IN CHINA
FABRIQUÉ EN CHINE
HECHO EN CHINA
www.miniso.com